

張大慶

上珠寶卷申昌書局○
州間門內阜橋恒康酒庄
報分館○甯波江化岸和記
號○松江實院前錢宅○
州導前呂宅○日本東京
日新開館

告白判例

論後每字第一日取錢五
第二日至第七日取錢三
以後每日取錢二文短行五
十字起碼長行二百字起碼
論前加倍多則以十字遞加
木鐸號位照算長年另議

本館代辦鉛字
春江花月社告
東曉門口東園內蘇州
鳳雙飛續印已

本館現從英洋購到鋼鑄鉛字甚多第二四五號俱全字樣清晰
固如有台意者請至本館看樣議價可也此佈 本館啓

本社所輯之叢書百卷現出第三十五期景龍閣外影每張一
角望速來補寄舊書在棧無虧報館四馬路游戲報館城內邑廟
前九華堂廟莊才號分設特此告白 本社啓

新印鳳雙飛前出第一回至第五回今又續出第六回至第十回
因所印無多望從速購取每本實洋一角五分本館代售特此佈告

暹羅大隆公司燕窩糖精條●近來燕窩價
二元二角並不敢效他家暗減貨料欺人也

補益妙品 燕窩糖精條 官禮最宜 辨明真假

將本公司糖精開水沖下以顯微鏡視之其一杯皆燕窩也如身體疲乏時吞服之雖無害然與牛奶同相比較立分
野第一等真絕非尋常燕窩糖所能仿佛萬一市上不用燕窩故糖混偽者服之難辨密然與牛奶同相比較立分
真假易明中西文字仿製文票牌號並細花紋燕封口為記另有麥精燕窩糖汁味美力大功固體而更
速每瓶銀元四角五分上海丹徒茶園南首嶺面轉灣正豐公司滑孔坊習門便是

一索得男
余少年游京吳悅僕僕風塵因身陷羈縻年逾大衍嗣續尙虛姬妾備前而夢熊願乏探抱伯道之憂幸承同鄉曾君述及上海毛驢街口京都德堂之五鞭參茸種子丸陰陽種子膏頗著靈效乙未正月因託全泰盛局寄來洋銀二十元零八角四錢除陽春四對種子丸十六兩依法試用未及數月三九小星均各有孕桃荷兩月九第各舉一男歡喜無量爰登各報以誌謝忱並告世之同病者 光緒丙申正月湘垣歸田人羅寄上

無錫名醫顧省臣先生回瀟

人堅挽小作勾留癘廢膏肓無不立起癘癘人士被其福者不少茲以緡作
四馬路九和里游戲館自三月初八起仍照曩例門診一元出診四元號金一角門診仍以十
號爲限
同志華興公司創製燕窩膏謹記
同人公啓

光緒戊戌清和之朔值鄙人花甲初度承戚友輩咸先期稱觴顧余自媿少不好學壯不如人今老矣十餘年輒又爲氣喘咳嗽所苦盛發之時哮喘萬分由肺氣不和一飲一食皆變爲痰雖常服二陳湯及化痰之藥終不見效友人以上洋南各路華興公司創製糖精一匣爲壽禮拜登服即覺適口與平常藥品有異因接購四匣果然藥平咳止吐痰甚快十年痼疾足且至愈按華興糖精之功效五大洲之稱頌者書不勝書李筱荃宮保獎以橘井同功九十老人贅與自謂耳目聰爽手便捷實由日報糖精之效崇山醫士謂之一舉而數善備倍於參茸林文忠公家孫訪西觀察稱之健脾胃肺美不勝手倉山舊主題曰甘沁脾胃功擅補益白雲詞人云服未半逼即覺健爽息園李濟更詩曰老年宜領壽益壽此糖精均非虛欺余自慚無文心感之餘爰錄數言聊以報鴻施於萬一云玉修桂少雲甫謹誌於延壽齋

候補苦做蜀道難體

西○冷○太○怪○稿○

噫吁。噓。闔。乎。險。哉。候。補。之。苦。苦。於。吃。黃。連。分。發。初。到。省。裘。馬。何。華。然。一。年。三。百。六。十。日。無。有。一。日。不。用。錢。內。而。衣。食。外。酬。羅。漸。漸。照。顧。不。周。全。閒。居。消。耗。黃。金。盡。始。覲。官。場。苦。死。真。萬。難。內。無。軍。機。薦。託。之。大。帽。外。無。督。撫。交。遞。之。名。箋。短。差。偶。得。不。濟。事。醫。缺。無。期。徒。資。緣。無。聊。睡。煙。盤。可。憐。衣。食。已。當。完。手。版。出。入。勞。且。敝。闔。多。朝。夕。空。愁。嘆。措。資。募。假。殊。汗。顏。同。寅。借。貸。幾。時。還。月。課。年。薪。無。獲。恭。維。上。司。猶。站。班。三。餐。時。斷。頓。勉。力。且。銜。恭。候。補。之。苦。苦。於。吃。黃。連。使。人。因。此。實。難。堪。憲。氣。用。未。能。給。號。房。書。吏。來。催。偈。房。東。索。租。怕。回。家。步。行。拜。客。僕。提。靴。其。窘。也。如。此。嗟。爾。稟。到。之。人。相。爲。平。來。鼓。求。差。求。缺。託。人。情。一。分。可。望。九。分。不。成。小。路。原。可。走。安。得。金。與。銀。亂。儲。利。值。遣。散。家。丁。飢。寒。交。迫。誤。我。誤。人。做。官。雖。云。樂。不。如。早。歸。耕。候。補。之。苦。苦。於。吃。黃。連。豈。與。處。地。常。心。驚。

大材小用 ○老年之人於生前購置棺木名曰壽材不知始於何時蘇垣某觀察有一妻一妾妻年老多病妾猶少艾也日前觀察因太太舊病時發特為購置壽材一具寄存某處亦未雨綢繆之意不料太太固無恙而所稱姨太太者忽得暴疾醫藥無靈竟歸泉壤觀察哭之慟欲以太太之壽材借與妾用商之太太聽蒙慨允入殮之日有書誌者視棺而笑曰可惜實是大材小用了

舊店新開 ○蘇垣齊門內某紳年近古稀精神頗好惟姬妾雖多猶虛一案因此恒鬱鬱不樂第二妾某姬貌豐滿有宜男相自入朱門已二十年神極寵愛雖曰鴛鴦常共依然熊夢未占惟有勉盡人事以待天命而已不料去年姬忽懷娠今春竟舉一男湯餅筵開異常熱鬧有某當道亦抱伯道之憾嘗聞此消息馳函相賀紳書沈青齋語覆之云挿成陰之楊柳我本無心畫依樣之葫蘆君其努力一時傳為美談或謂納姬二十年並未生育一旦舊店新開宜某紳之欣喜欲狂也

不忍割鬚 ○中國風俗年至四十餘者始留鬚髯以示年老之意然或嗣續尙虛以及中饋乏人者往往不願留鬚乃有某甲者年方二十餘歲膝下無子而于思于思早已濃繞兩頰或乃問甲曰爾年僅弱冠而預作老夫之態是何意也甲曰鬚者是生於口而發於皮肉中者也天生自然而乃割之吾不忍其肉痛也況吾平日每次剃頭只費錢十四文亦不剃面故較省也若剃鬚而加以刮垢磨光非二十錢不能吾何忍費一去不還之錢而割自己固有之鬚也或乃大笑而去

有心蓄髮 ○新聞某廟有持住某僧者六根未淨五蘊難空因見某姓之妾明眸皓齒翠繞珠圍不覺怦然心動嗣悉該妾雖出自青樓喜交佛門弟子且與各和尚時有現聲說法情事該僧訪悉底蘊遂竭平生法力始能出入其家乃妄自結佛緣樂與往還竟將所有金珠飾物一任該僧携往香積廚中為將來偕逃度日之需並令該僧藉坐關募化為名蓄髮該僧之為日後還俗成親地步該僧得此鉅款欣喜過望聞已遍發傳單部署一切不日即當入關靜坐矣噫藉坐關以蓄髮該僧之計亦狡矣哉不知功成緣滿後猶能天從人願遠走高飛否否爾某妾逞一時之興果能忍此七七四十九日而不再結香火緣否呵呵

做逆子 ○有某甲善謙一日與某乙談心適其媳自外歸過其座右乙欲起立甲曰無須此做逆子之妻也乙誤逆子為業師曰然則令業師之妻是閣下師母鳥可怠慢甲茫然不解繼而詳詢方知以訛傳訛相與一笑而罷

老先生 ○相傳隨園先生當弱冠入翰苑時其同輩見袁年稚呼為先生隨園即正容曰做衙門沒有不老的先生羣皆起敬以老先生稱之是老先生乃玉堂金馬之通稱何等尊重詎老桂芳吳新寶周處徐處到蘇演唱帽兒戲該妓等年皆四旬以上吳人皆呼之為老先生於是老先生之名不第為儒林之雅號而并為妓館之尊稱

絕調爭傳 ○陸蘭芬校書色藝俱佳芳名卓著尤以唱青衫擅場固非近來花叢姊妹所能及而小調則更稱絕唱宛轉鶯喉令人心醉曩年時時得聆近又於友筵上聞之覺其嬌媚之管不減當年也

童謠姑錄 ○有人自滬城西鄉來者言日前因事赴鄉適於草亭中小憩聞亭側有一二幼童拍手而歌其音宛轉怪而聽之其詞曰上海租界十面開一草去一木來和東和西和弗落健來健去健弗開時事茫茫總成灰細細將詞意展玩正不知所指為誰主筆人固無從曲為詳解也

題葉薦函七誌 ○只談風月館主人書云頃閱 貴報知有題葉之舉僕因於衆香國中詳加品察為鄙人所物色者如中尚仁里朱養花之大姐阿貞苗條態度丰致嫣然 又日新里薛飛雲之大姐二寶豔如桃李一笑動人謹此布聞唯希垂登○綺琴軒主蕭清和坊二弄林雅仙大姐阿巧穠纖得中修短合度兼工大曲

贈潘漱芬校書和 病紅山人深調并請 游戲詞長 正拍 ○香偏滿 虞山春曉看一痕修蛾淡描水精簾底梳頭早自把這雙彎螺黛掃圓冰相對嬌恰翻出唐宮葉 挂真兒 獸釧半冷猶裊裊桃花滿地冷紅銷靜欲無言嬌還解語看蝴蝶迴關遠 二犯梧桐樹 生成么鳳嬌偷得鸚哥巧隱語閒猜紅破櫻桃一笑早已是乍親嬌嬌離魂繞更堪那密逗靈心媚眼掠最驚人雲鬟低擁容光耀輪他簾下偷窺秀色餐應飽 黃鶯啼 翻紅浪鴛鴦輕攪整綠雲鳳翼側照碧紗窗外春光好輕衫兒纖纖綃薄袖兒熏龍腦聽錯落盤珠把冰絃低抱瓊筵上幾人傾倒一番嘆一番喜一番懊惱 奈子樂 碧天如水銀蟾皎倚檻閒吹紫玉簫淒涼不譜相思調玉樓自耐可憐宵蘭紅悄悄展雲箋自把那珍珠字校 尾聲 私心祇向情天禱春色常留真使紅顏老似這般可意娘也要才人豔福消 惜秋生譜 揚州歌館中有小蘭者明眸皓齒皎潔便娟其丰神之靜逸固無假脂粉為也余兩見之惓惓不能忘為賦長句聊寫深

情寄呈
履更衣猶下

遊戲主人吟正
看雲廚豪家侍宴

○秀骨明肌玉不如十
郎來晚沈醉懽懽鳳枕孤

薄倖眼中無贈卿。少

人句何物能生絕代姝
鄭齊稿於

夢盒

括打藥房發售戒煙

泰西未士括打

此藥水乃本主人括打先生秘方創製
本館而論凡用此水而戒除烟癖者
言括打先生因憫華人受烟害故不
未明此水之用法故又登戒烟最便之
告白自出至今接日輪登申新兩報
獲獎再本藥房現遷白渡橋北仁智

綺琴軒主徐馥蓀同

角琴 每副 七角
 七絳 七絳 五律 五律 每首 五角
 絳 七絳 七絳 五律 五律 每首 五角

孫彝伯

孫彝伯

上海四馬路漱石

鑲牙醫牙之術中國人向未考究漱石
缺憾咀嚼食物如常余社該店鑲牙數

秦西必達醫生新法創

泰西新報

泰西新出

招尋實收告

初四日忽然
取決不食言

上海興昌

洋廣貨一業日臻蕃盛惟交易
有誤主顧是以本號今於二
從前一概劃定實確言無二價
商賜顧望移玉英租界老巡捕
是特白

電機照像初來上
放大等藝雖未設於天下第一自
快及光陰之純無異其右並帶款小

照像一道人人可學未必人人可
規矩人能使人人巧良不謬也余第
一見招我輩亦罕爲之用且不惜
示向所未有之神筆也賢大馬驛州

江南籌賑票開彩

第二次票已印出一萬張定於四月十九日開彩如 諸君欲定票者祈早

第一大票共銀一萬張定於本月一號開彩
點籤在左傳案目明隨字分入大
明以昭公局期滿 諸君欲定票者祈早
賜教乃定 上海廣濟公司告白

新開廣福源公烟店擇吉開張

本號自開辦以來蒙 諸君光顧生意興隆茲因舊址狹窄特在 上海廣濟公司告白

杭紡開剪

本號自開辦以來蒙 諸君光顧生意興隆茲因舊址狹窄特在 上海廣濟公司告白

子嘯僊精刻牙扇

六行書六元八行書八元十行書十六元十二行書三十元十六
行書五十元三十方及四十方十二元十八方二十方另加竹
扇減半品章每字三元玉章每字二元銅章每字一元牙章每字
六角石章每字四角極大極小者倍之潤資先惠概不白勞

江都于嘯仙訂寓寶善街榮錦里同興棧托四馬路游藝館代收刻件

新杏花春番菜館

本館在四馬路中自一年以來蒙 諸君光顧生意興隆茲因舊址狹窄特在 上海廣濟公司告白

新北人和衣莊放盤一月

本莊在四馬路中自一年以來蒙 諸君光顧生意興隆茲因舊址狹窄特在 上海廣濟公司告白

名醫遷居

醫道之不易言者皆在切脉認證之難耳如能俱此不負名醫之稱也潘君夢齋籍隸蘇州凡滬從程
謫如夫子習學大得衣鉢之傳懸壺六馬路數年診者門庭如市今移至東首松盛街對門去
年小兒有事早出至半途跌仆傷而神識不清牙關緊閉血涎湧出余請近醫診視皆無法施治余即
飛請潘夢齋先生下鄉切脉後即言並無大病莫容驚恐此屬濁痰上壅氣機被窒非老年中風之比
定方煎服之後其病若失真履上不可多得之醫也先生心存惻隱兼送喉證要藥並立止吐血丸 周子泉謹白

金谷香番菜館

本館在四馬路中自一年以來蒙 諸君光顧生意興隆茲因舊址狹窄特在 上海廣濟公司告白

萬長春番菜館

本館自詳記接辦以來房位推廣華麗
修擇聘名廚巧製英法大菜精造各式名
點一切應酬周到擇本月初六日開張
祥記告白

新九昌綢緞莊

本莊在四馬路中自一年以來蒙 諸君光顧生意興隆茲因舊址狹窄特在 上海廣濟公司告白

普天之下戒烟丸藥以此爲第一靈便戒時殊無所苦戒後百病不生有志戒烟者不可不試大罐八兩價一元四兩價五角一在四馬路杏花樓寄售上洋拋球場東耀華照像號發兌

英四月份票華三月十八日開彩全張四元對
開二元四角一元八角六角分三角存票不
多快來奪標得彩章程詳明仿單○購題
明上海五馬路中○或棋盤街北首○德商北
順泰洋行○廣波江北岸北順泰洋行○杭州
洋塢北順泰洋行○漢口大得利○利通源行
○鎮江益成行

此丸乃係壯陽極品自開天闢地以來未嘗得余之秘方余千山萬水始得此方豈肯輕腎氣充盈之故也此丸固丹田氣壯命門火元小瓶洋一元

魚肝油精丸

夫鹿宜大補舉世咸知牛造生萬物之至理也本藥房有濟世志切憂人此皆世俗淺見而不知鹿性極爲和緩且萬物之強壯無出其右因而特以詳參物理博考方書覺鹿茸難補其性未免過燥世人但以價昂難致爲貴殊不知牛應土德而生其性極爲和緩且萬物之強壯無出其右因而特以化學取其精髓造爲此漿專於大補血脉爲血虧精涸之仙藥無論男女婦老幼均可常服功用神難盡述

上洋良濟藥房創製

啓者本行開設上洋二十餘年所有中外交涉事務市情論熟信義交孚
經理亞西亞火險公司已歷有年凡經賠補無不格外迅速久爲紳
商見信故賜惠者日增一日年旺一年今又代理英國最大資本創始最

之申火險公司所有一概房屋倉穀等物均可承保如蒙惠顧請至英大馬路耀華隔壁臺惟洋行保險賬房面議可也

照相之法得深光學一道泰西創於先中國效於後自來風氣大開照像名家林立英大馬路望平街對面翠璋照相樓其所照之相各色各樣莫不鬚眉畢肖局度合時而且照相房乃延泰西頭等光學師所造夥友亦從西國及香港請來著名好手是以惠顧者共

小號耀華歷蒙中西仕商惠眼賞鑒故是生意日增月盛同事不下三十人之衆俱皆手高心靈尙且接應不暇中國業照像以來未有盛於耀華者也本年正月光綸樓招盤本主人以數千金頂受於是善其事利其器復訓練大小工師費煞苦心務使精巧過人以期分我耀華之勞而與我耀華並駕齊驅於海上本主人

從無巧言欺人虛有其表之弊賜顧者一望而知爲精進之藝也

丹	桂	茶	園
三	十	二	日
演	月	月	月
盜	黃	翠	乾
仙	華	屏	元
草	山	山	山
雙	丁	少	雙
投	甲	華	鎖
唐	山	山	山
割	五	鐵	平
曉	台	少	山
戰	山	華	山
城	山	山	山
雙	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
盜	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
雙	山	山	山
投	山	山	山
唐	山	山	山
割	山	山	山
曉	山	山	山
戰	山	山	山
城	山	山	山
雙	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
盜	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
雙	山	山	山
投	山	山	山
唐	山	山	山
割	山	山	山
曉	山	山	山
戰	山	山	山
城	山	山	山
雙	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
盜	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
雙	山	山	山
投	山	山	山
唐	山	山	山
割	山	山	山
曉	山	山	山
戰	山	山	山
城	山	山	山
雙	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
盜	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
雙	山	山	山
投	山	山	山
唐	山	山	山
割	山	山	山
曉	山	山	山
戰	山	山	山
城	山	山	山
雙	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
盜	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
雙	山	山	山
投	山	山	山
唐	山	山	山
割	山	山	山
曉	山	山	山
戰	山	山	山
城	山	山	山
雙	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
盜	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
雙	山	山	山
投	山	山	山
唐	山	山	山
割	山	山	山
曉	山	山	山
戰	山	山	山
城	山	山	山
雙	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
盜	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
雙	山	山	山
投	山	山	山
唐	山	山	山
割	山	山	山
曉	山	山	山
戰	山	山	山
城	山	山	山
雙	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
盜	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
雙	山	山	山
投	山	山	山
唐	山	山	山
割	山	山	山
曉	山	山	山
戰	山	山	山
城	山	山	山
雙	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
盜	山	山	山
仙	山	山	山
草	山	山	山
雙	山	山	山
投	山	山	山
唐	山	山	山
割	山	山	山
曉	山	山	山

高陞樓書館

家	名	等	超	郡	各	請	聘
林	張					金	文
寶	桂	林	桂	洪		桂	厲
珠	枝					枝	
洪	蘇	金	文	周	劉	王	花
文	黛	小	秀	玉	厲	者	寶
玉	雲	桃	英	娥	謝	香	寶
周	沈	謝	花	金	惠	金	王
翠	筱	湘	筱	月	香	小	素
娥	卿	英	雲	蘭	紅	紅	林
金	洪	王	梨	文	王	李	朱
三	媛	雅	花	杏	小	寶	紫
寶	媛	琴	館	元	香	珠	芬
唱	開	日	起	六	初	月	於
代	說	圖	學	蒙			
本	半	二	實	兩	白	童	最
館	角	價	部	紙	蒙	便	此
鳴							書

粵者本埠紳申後定於即晚在虹口百老滬路試角以後每日下午九點鐘准演所有本班駿馬奇獸均經放練純熟曲解人意馬能寫數作鞦韆舞共有馬十七匹都過學堂學業有成給有憑據蓋能生繩上行走騎馬驚能連跳數飯超躍百尋擅能創所

榮
京請特
小小
謝胡花
寓翹雲
羅李林
秀香絳
卿珠雪
陸鴻李
慶蟠香
主纖蓮
日

一 王香
朱國林 寶華仙
李筱卿 金筱娟 蘇
花筱雲 洪桂林 小海
文杏元 金相暇 紅海

戒煙玻璃藥片

東來中棧

石路口野葦海邊大鼎路
是良大官房乾燥清涼
兼備官客官驛男客女
眷到飲一頓過午
遇飲一頓過午
棧房主人送蘇州
次逢主人送蘇州
錢一十文
貴湖元願即請恩
木樓告白

半顛僧命相課三神

雁必中欽點刊余月下委差丁酉秋准得橫財是年果中
開姓呂宋票○諸公心有不決機運莫錯或回件一判前
程得失或寫八字起課付信局寄申實善海○榮錦星
○硯設天寶棧○翰林院編修甲午山東主考趙體仁啟

徐園新到悅容主人精理
西注照相兼能放大兼善
丹青仕女人物在翦照相
時裝古裝無不惟妙惟肖
或桐陰以對弈或臨池而
揮翰或倚石以閒吟或眠
琴以自娛借景生情隨意
點綴臨摹片紙如入畫圖
倘蒙賜顧格外克己已
亥元旦照此佈

相論骨摸

習 正偏財歸天武功
名富貴當年立見
得失當年立見
靈氣能如快來
驗者摸骨可決
辰戌丑未神
最舞事未祭儀則
氣繩真色保祝和
射的臺座不
諸官惠應請移玉
王馬西
對門廣設說梅雲
申事

聘	請	京	都	姑	辭
王	王	小	意	徐	處
朱	金	小	如	謝	陳
芳	秀	金	趙	吟	張
香	紅	玉	君	香	芳
朱	雲	何	胡	花	賀
凌	月	雲	桂	桂	金
花	仙	雪	蓮	媛	春
張	蘇	金	老	吳	花
桂	麻	巧	桂	文	月
月	雪	玲	芬	寧	月
仙	雲	珠		官	

曲	本	全	唱	準	生	先	家	名	請	聘
花	李	陳	王	胡	周	祝	文	何	謝	
蓮	寶	雪	素	小						
芳	珠	卿	林	柳	桃	寓	寓	寓	寓	
李	文	吟	金	沈	周	林	蘇	朱		
筱	秀	香	者	寶	玉	雲	黛	賽		
卿	英	館	寓	香	娥	雲	香	花		
謝	榮	劉	沈	金	雲	洪	雲	寶		
媛	嬌	蓬	桂	寶	花	林	雲	初		
媛	珍	春	寓	柳	寶	寶	寶	珠		
	位	每	擋	夜	文	十	五	位	每	擋

包
 毆
 西

此藥專治一切瘡毒，無論新舊，一經搽抹，立見奇效。凡患此症者，不可不備。每瓶大洋一元，小瓶五角。

總發行所：上海六馬路朝陽坊西十二號。

知言之不謬也○入聖六位者收銀十二大元○入座一位客者每收銀三大元○頭等位銀二元○二等位銀一元○三等位銀五角○四等位銀三角○另設外客位一所每收銀三角○禮拜六下午三點鐘開席多一次是日童子減半

華倫司托

同啓

本行新到等金銀鎖寶石光耀五彩兼西春
比鐘耳環戒指正等件尤爲出色此銀已通
外銷故價廉物美批發零售亦均可售此係
珠點磁打球表無須手捺自能報刻每分奇巧
各式自鳴鳥鐘皮壳間鑲黑白礮石鐘各式
磁人物賽銀大盤擺設以及輕快腳踏車雙
單燈千里鏡金銀絲眼鏡畫銀新式金銀
樣燈檯大小挑戲時話八音琴玲瓏玩物一應
風雨寒暑等表各種香匣香玲瓏玩物一應
全備凡臺貴紳商賜顧其價格外克己以廣
招徠須認明英大馬路二十八號三層房內
便是寄售華興公司 創製燕窩糖精 大匣
元四元小匣二元 利賦洋行啟

散人所獲餽施竟不
中國欽差督憲日本
伊國大員各國仕商
觀覽皆羨許可今又
新翻西法奇彩並帶
靈芽女釀巧轉磁盆
頂盆爐燭新到光景
難技新到五綵電光
器戲亦可到府開演
其價格外從廉如蒙
光顧請至四馬路胡
家宅平安里面訂毋
誤 步瀛散人自啓

請特京都眞正第一等名
朱寶玉 花筱雲 吳玉雲 李綺雲 李巧榮
謝翦雲 林錦雲 陸慶雲 鐵
金小桃 蘇黛卿 李紅卿
王著香 金桂仙 周玉娥
林雲香 金桂蘭 洪菊仙 初
張桂枝 蔡菱芬 李紅蓮 仙
文寓 花蓮芳 謝蓮香
王文秀 沈筱卿 周翠娥
沈驚鶯 文秀英 金如意 金佩翠
珠寶金小

王 蘭秀	珠寶林						王 香普	
洪文玉	陳寶仙	謝雲仙	林素娥	林雲香	王小香	文杏元	李筱卿	朱國林
花寶賢	父秀英	王二寶	金桂枝	楊新義	陳桂雲	金湘娥	洪筱娟	寶菊仙
	香國吳		香祝金			紅小蓮		
更不雨風唱准夜每								